



Actas de la Comisión de Conservación del Suelo y el Agua

FECHA	LUGAR	HORA DE INICIO	HORA DE FIN
21 de mayo de 2025	Edificio del Servicio de Bomberos de South Gilliam 220 N Main Street, Condon, OR 97823	8:32 am	12:30 pm

PRESIDENTE	MIEMBROS DE LA COMISIÓN PRESENTES	AUSENTES
Barbara Boyer	Jerry Ward, Tim Kerns, Al Hrynyshyn, Robin Vora	Jim Bob Collins, Bob Webb

PERSONAL PRESENTE DEL DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA DE OREGON (ODA):

Kevin Fenn, gerente del Programa de Calidad del Agua; Sandi Hiatt, administradora de subvenciones del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas; Eric Nusbaum, especialista en operaciones del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas; Karin Stutzman, coordinadora del programa del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas; Brent Smith, especialista en calidad del agua. A través de Teams: Rob Hibbs, especialista en monitoreo; Nina Caldwell, especialista en calidad del agua; Renita McNaughtan, especialista administrativa (a través de Teams)

ASESORES:

Andrea Kreiner, Asociación de Distritos de Conservación de Oregon (OACD); Greg Becker, Servicio de Conservación de Recursos Naturales (NRCS); Courtney Shaff y Brian Wolcott, Mesa Directiva de Mejora de Cuencas Hidrográficas de Oregon; Cynthia Warnock, Red de Asistencia para la Educación en Conservación de Oregon; Carolyn Sufit, Departamento de Recursos Hídricos de Oregon; Marc DesJardin y Chris Scott, Departamento Forestal de Oregon; Steve Mrazik, Departamento de Calidad Ambiental de Oregon.

VISITANTES:

Whitney Rohner, del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas del condado de Baker; Jed Arnold, del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas de Hood River; Misty Buckley, del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas de Klamath; Nickolas Peak, de la Región 10 de la EPA; Jan Lee, de la OACD; Amanda Whitman, del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas de Sherman; Brenda Sánchez, del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas de Marion; Cassi Newton, del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas de Wheeler; Herb Winters, del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas de Gilliam; Nicholas Peak, de la EPA; Nicki Fisher, de la SDAO; Roger Lathrop, del Distrito de

BIENVENIDA Y PRESENTACIONES

La presidenta Barbara Boyer dio inicio a la reunión trimestral ordinaria a las 8:32 a. m. del 21 de mayo de 2025.

SE PUBLICA LA CONVOCATORIA PARA EL CARGO DE COMISIONADO (REGIÓN 7)

Karin Stutzman señaló que el puesto de la Región 7 es vacante y se invita a los miembros activos de la mesa directiva del distrito a postularse. Si está interesado, envíe un correo electrónico expresando su interés a Karin Stutzman. La Región 7 abarca Wallowa, Union, Keating, Eagle Valley, Baker Valley y Burnt River.

APROBACIÓN DEL ACTA

Se presentó para su aprobación el borrador del acta de la reunión trimestral ordinaria del 18 de febrero de 2025. **Al Hrynyshyn** presentó una moción para aprobar el acta. La moción fue secundada por Robin Vora. La moción se aprobó

por unanimidad.

INFORMES DE LOS ASESORES

OACD – Andrea Kreiner – Grant Hub ya está en funcionamiento con más de 100 usuarios registrados. Se creó un grupo de Google para usuarios de los Distritos de Conservación del Suelo (SWCD), los Consejos de Cuencas Hidrográficas y los Fideicomisos de Tierras, con el fin de facilitar el intercambio de información y la colaboración en proyectos. Se señaló que, durante esta sesión legislativa, solo unos pocos distritos se vieron afectados por la legislación. No era apropiado que la OACD fuera la principal defensora del proyecto de ley. Se informará a los distritos sobre la legislación y se crearán plantillas para que los distritos puedan presentar testimonios escritos y orales. La OACD proporcionará una carta de apoyo de los distritos, lo que les dará un mayor impacto a nivel estatal. Se está planificando una que se llevará a cabo en Pendleton, del 21 al 23 de octubre. En julio se publicará el aviso de elecciones para la OACD; habrá tres puestos vacantes. Estudio sobre la remuneración del personal de los SWCD.

NRCS – Greg Becker – esperamos recibir noticias sobre el plan de reorganización de nuestra agencia a nivel nacional en una o dos semanas. Lo principal que se espera es un límite máximo de personal; una vez que se establezca, se podrá elaborar un plan específico de reorganización. Se llevó a cabo una reducción de personal —oportunidades de jubilación, etc.— y actualmente contamos con alrededor de 170 empleados. A pesar de la reducción de personal, estamos tramitando solicitudes y formalizando contratos. Esperamos recibir directrices para celebrar contratos del IRA en unas semanas. La Ley Agrícola es independiente del IRA; estamos al día con la asignación de octubre.

OWEB – Courtney Shaff – la mesa directiva discutió el plan de gastos del 25 al 27 de 8.7 millones de dólares para los SWCD. Financiamiento para subvenciones de colaboración organizacional. Se están revisando las solicitudes de subvenciones de restauración de la SIA. Se está trabajando para que las subvenciones de asistencia técnica (TA) del CREP, que se anunciarán en junio, se adjudiquen en octubre. Se está planeando una subvención de asistencia técnica (TA) del NRCS para junio. Ya no hay retrasos en la recepción de pagos del NRCS, el BLM y la NOAA. Los requisitos de seguro pendientes, recomendados por el DAS, se implementarán en el futuro, pero no se incluirán en los nuevos acuerdos de subvenciones del Consejo o del Distrito.

OSU – Sam Angina – Karin Stutzman leyó el reporto presentado. Nuevo director permanente de Extensión: el Dr. Chris Elliott; la OSU ha nombrado a un nuevo vicerrector: el Dr. Roy Haggert. Los miembros del cuerpo docente de Extensión recibieron avisos de suspensión de subvenciones del gobierno federal que afectaban directamente su capacidad para trabajar con las partes interesadas; se ha restablecido aproximadamente el 60 % de las subvenciones. La jornada de campo sobre pastizales se llevará a cabo el 29 de mayo en Prineville donde se presentarán temas de ciencia de los pastizales, datos sobre la remoción de enebros para el fomento de los pastizales y el pastoreo. Se agregará un puesto de extensión en tecnología. Todas las vacantes de extensión agrícola se mantendrán sin cubrir hasta que la legislatura apruebe el presupuesto bienal del 25 al 27 a finales de junio.

OCEAN – Cynthia Warnock – reportado y leído por Karin Stutzman: Connect 2025 se llevó a cabo en Florence en abril con 320 participantes inscritos en cinco temas: administración y liderazgo, educación y divulgación, zonas altas, bosques, agua y tierras de cultivo. Se recordó a los distritos que actualicen su directorio en el sitio web de OCEAN. Concurso de carteles: el tema fue «Que el bosque te acompañe siempre». Se presentaron los ganadores estatales al concurso nacional, patrocinado por la NACD; Elizabeth Burgess, del condado de Sherman, obtuvo el Segundo lugar en la categoría de 10.º a 12.º grado. En julio habrá una reunión de planificación estratégica para ayudar a planificar iniciativas futuras y connect en 2026.

OWRD – Carolyn Sufit – El segundo borrador de la IWRS (Estrategia Integrada de Recursos Hídricos) se enviará a la Comisión de Recursos Hídricos WRC para su revisión y aprobación el 13 de junio. Se está trabajando en las normas de la División 512 mediante el proceso del RAC. En junio se reportará el plan DEIJ a la WRC; en él se esbozarán las iniciativas prioritarias para el período 2025-2030. El plan pretende servir como hoja de ruta para orientar la toma de decisiones con el fin de asignar recursos de manera eficaz y alinearse con la misión y la visión de la OWRD en materia de equidad y valores fundamentales. Hay nuevas oportunidades de financiamiento disponibles.

ODF – Marc DesJardin – en proceso de contratar a un nuevo ingeniero forestal estatal. Hay un proyecto de ley en la legislatura que le quitaría esa competencia al departamento forestal y se la otorgaría a la oficina del gobernador. Los cambios federales también los afectaron, como el acuerdo estatal con el NRCS, lo que ha retrasado las subvenciones. Todos los demás programas de subvenciones siguen en marcha. El tema principal de este año es el financiamiento para la

lucha contra incendios, con proyectos de ley en la legislatura. Se está trabajando con la FSA en el programa «Emergency Ratio» para inscribir a los propietarios de tierras a fin de que reciban asistencia. Él participará en una rotación de puestos durante cuatro meses y Scott podría sustituirlo o se enviará un reporte escrito.

DEQ – Steve Mrazik – actualización sobre el desarrollo del TMDL como parte del proyecto del TMDL de temperatura – se recibió la aceptación de la solicitud de prórroga del plazo. A continuación, se trabajará en los TMDL de los ríos Rogue y John Day. Se ha avanzado en el TMDL de temperatura del Hells Canyon del río Snake. Se está trabajando en el TMDL de temperatura del cauce principal del Willamette, así como en el del Umpqua, junto con la EPA. La EQC aprobó el TMDL del cauce principal del río Willamette el 8 de mayo. El siguiente paso es finalizar el paquete y enviarlo a la EPA. Se está trabajando simultáneamente en el TMDL de temperatura del río Snake, así como en un TMDL de mercurio. El equipo está recopilando información para el TMDL del río Coquille. Por supuesto, hay otras iniciativas en curso en todo el estado. Fuentes difusas: las presentaciones para la CZARA y el envío a la EPA y la NOAA se encuentran en etapas finales.

MODIFICACIÓN CLIMÁTICA EN OREGON – ACTUALIZACIÓN

Eric Nusbaum, especialista en operaciones del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas, repasó las leyes y técnicas de modificación climática de Oregon y señaló que en otros estados se lleva a cabo la siembra de nubes. Analizó los beneficios de la modificación climática y señaló que Oregon no cuenta con fondos para la siembra de nubes. Se presentaron recientemente dos solicitudes, pero solo una fue aprobada para obtener la licencia.

Kevin Fenn – Actualización del Programa de Calidad del Agua del ODA

Kevin Fenn asistió al Foro de Protección de las Fuentes de Agua del Oeste y animó a los distritos a analizar sus fuentes de agua y sus áreas de protección del agua potable para ver si hay formas de participar. Comenzará a incorporar esto en el Plan de Área y el proceso de selección de SIA. Contrataciones: Coordinador de LUB GWMA/IWRS –puesto nuevo que ocupará una persona a partir del 2 de junio—. Connie Landis es la nueva directora de la División de CAFO. SIA para 2024: Inland Rogue, Camas Creek, Salt Creek FAS (Solución Agrícola Específica) y Hay Creek. Para 2025, Tualatin y Yamhill (FAS) y dos más por anunciar. Para la LUB GMWA, estamos en proceso de desarrollar normas para la agricultura de riego. Contamos con un nuevo centro (AgWQ HUB) para la elaboración de alcances de trabajo que faciliten el reporte. Planes de implementación de TMDL: informe anual sobre el mercurio en el Willamette; plan de implementación de Yaquina; reuniones comunitarias en Powder Basin. Creamos nuestro plan estratégico, que hace hincapié en el cumplimiento, las alianzas, el uso de datos y los TMDL.

Sandi Hiatt – Subvención de capacidad para 2025 por un total de 8,7 millones de dólares, con aproximadamente 202 000 dólares por distrito. Distribución 60/40 entre el alcance del trabajo y las operaciones. Se presentó un nuevo centro de informes.

CIBERSEGURIDAD - SDAO

Nicki Fisher, consultora de manejo de riesgos de SDAO: SDAO recomienda la autenticación multifactorial. Para prevenir pérdidas: contraseñas seguras, autenticación multifacética y copias de seguridad de los datos. Establecer políticas organizacionales proporcionará pautas claras para el comportamiento en línea. Impartir capacitación al personal sobre el phishing; enseñar conceptos básicos de concientización sobre ciberseguridad. Proteger los dispositivos proporcionados por la organización, es decir, teléfonos celulares, tabletas, etc. Actualizar los sistemas con regularidad. Utilizar VPN para los trabajadores remotos, la autenticación multifactorial, etc. Prepararse para un ciberataque. Detectar las amenazas antes de que ocurran.

Almuerzo de trabajo – Premios del Distrito de Conservación de Suelos y Aguas – Distritos involucrados en la mitigación de incendios forestales

Los SWCD de Wheeler, Gilliam y Monument destacaron los esfuerzos de recuperación tras los incendios, las vallas virtuales, la coordinación de la asistencia técnica, la divulgación entre los propietarios de tierras y la cartografía de las áreas dañadas. Kevin Fenn entregó los premios por su labor en esta área.

INFORMES DE LOS MIEMBROS DEL SWCC

Tim Kerns: se unió a Whitney en viajes por carretera a Wallowa, Union y Malheur.

Al Hrynshyn: visitó todos sus distritos excepto uno. En Upper Willamette, un gran terrateniente se acercó para comprar un huerto de avellanos. Hubo varios cambios de personal: un técnico en conservación, un administrador financiero y, próximamente, un nuevo director ejecutivo. **Jerry Ward:** no reportó

Robin Vora: el Distrito de Conservación de Suelos y Aguas del condado de Crook consiguió un proyecto de subvención de más de 3 millones de dólares para la protección del urogallo de artemisa y el enebro

Barbara Boyer: instó a la participación pública en la OWEB. Reportó la FSA sobre la dotación de personal de la oficina.

SOLICITUD DE PUNTOS PARA LA AGENDA DE LA PRÓXIMA REUNIÓN Y CONTENIDO DEL BOLETÍN INFORMATIVO

Orden del día:

- Revisar el Plan Estratégico del SWCC en la reunión de agosto
- Presentación sobre las quemas controladas
- Presupuesto

Contenido del boletín informativo:

- Modificación climática
- Premios
- Ciberseguridad
- Vallas virtuales

Próximas reuniones en Yamhill Distrito de Conservación de Suelos y Aguas, del 26 al 27 de agosto de 2025; en Pendleton, el 23 de octubre de 2025, después de la reunión de la OACD.

Karin Stutzman expresó su agradecimiento por los excelentes comentarios que el ODA ha estado recibiendo de los distritos.

CLUSURA: La reunión se dio por concluida a las 12:30 p. m.

Filename: 20250521_AgWQ_SWCCMinutes_Spanish.docx
Directory: /Users/OR0300383/Library/Containers/com.microsoft.Word/Data/Documents
Template: /Users/OR0300383/Library/Group Containers/UBF8T346G9.Office/User Content.localized/Templates.localized/Normal.dotm
Title: 20250521_SWCC_Draft_Minutes
Subject:
Author: Renita Mcnaughtan
Keywords: , docId:1198E0B5772148605C51E29A3F9C8AE7
Comments:
Creation Date: 9/24/26 3:45:00 PM
Change Number: 2
Last Saved On: 9/24/26 3:45:00 PM
Last Saved By: HAMILTON Alayna * ODA
Total Editing Time: 0 Minutes
Last Printed On: 9/24/26 3:45:00 PM
As of Last Complete Printing
Number of Pages: 4
Number of Words: 2,273
Number of Characters: 11,944 (approx.)